

Lernen ist schon für kleine



- Gehen Sie mit Ihrem Kind auf den Spielplatz und in die Natur. Das Kind soll sich intensiv bewegen können.
- Kinder, die keine Gelegenheit haben, frühe **Erfahrungen** im **Spiel** und in der **Bewegung** zu sammeln, können später Probleme in der Schule bekommen!
- Das Spiel mit anderen Kindern ist für das **soziale Lernen** notwendig. Es ist aber auch wichtig, dass **Sie** möglichst viele Tätigkeiten und Erlebnisse mit Ihrem Kind **gemeinsam** machen!
- **Wir wünschen Ihnen dabei viel Freude!**
- Wenden Sie sich bei Fragen an Ihren Kinderarzt oder an eine Lehr- oder Fachperson aus Kindergarten oder Schule.



Kinder
sehr wichtig!



Ein kleines Kind lernt am Besten
im Spiel, beim Basteln, beim
gemeinsamen Arbeiten zu Hause



und nicht mit dem
Computer oder dem Fernseher!



Schulverwaltung
St. Gallerstr. 2
9471 Buchs

schulverwaltung@buchs-sg.ch

Das frühe Lernen ist wichtig für
den späteren Erfolg in der Schule.
Es beginnt bereits im Kleinkindalter.



So bereiten Sie Ihr Kind zuhause gut für die Schule vor:



Sprechen Sie mit Ihrem Kind in der Muttersprache!

Es ist wichtig, dass Ihr Kind die Muttersprache gut spricht und versteht, damit es gut Deutsch lernen kann!

sprechen



formen

Lassen Sie Ihr Kind im Sandkasten mit Wasser, Steinen, Schaufeln, Bechern, usw. spielen!

Das Kind sammelt in diesem Spiel (z.B. beim Umleeren, Füllen, Formen) das erste Wissen für die Mathematik!



gestalten

Geben Sie Ihrem Kind Papier, Schachteln, Klebeband, eine Schere, Leim, usw. und basteln Sie mit ihm!

Das Kind lernt genaue Bewegungen (Feinmotorik). Ihr Kind kann Ideen und Phantasie entwickeln!



Schauen Sie mit Ihrem Kind Bilderbücher an, erzählen Sie ihm Märchen und Geschichten!

So kann Ihr Kind später in der Schule besser erzählen und Geschichten schreiben. So lernt Ihr Kind, gut zuzuhören und sich zu konzentrieren!

hören



bauen

Lassen Sie Ihr Kind mit Bauklötzen, Legos, Schachteln, Steinen, usw. bauen und konstruieren! Lassen Sie es mit Puzzles spielen!

Ihr Kind lernt so viel um später rechnen zu können! Es lernt Formen, Grössen und Mengen kennen und unterscheiden.



erfahren

Gehen Sie mit Ihrem Kind in die Natur, zeigen Sie ihm Neues! Es soll die Dinge auch berühren können! Es darf dabei auch einmal schmutzig werden!

Das Kind lernt über das Berühren und das Spüren vieles über Wörter. Es ist wichtig für das spätere Wissen in der Schule!



begreifen

Benennen und erklären Sie Ihrem Kind möglichst oft die Gegenstände aus dem Alltag! (z.B. Möbel, Kleidungsstücke, Esswaren, etc.)

Ein grosser Wortschatz in der Muttersprache ist auch für den späteren Deutschunterricht in der Schule nötig!



malen

Geben Sie Ihrem Kind Papier und Farben und lassen Sie es malen und gestalten!

Ihr Kind lernt Arm-, Hand- und Fingerbewegungen, die später für das Schreiben notwendig sind!



probieren

Ihr Kind soll möglichst früh lernen, sich selber anzuziehen und selber Tätigkeiten zuhause auszuprobieren! (z.B. Apfel schälen, Helfen beim Abwaschen, Tisch decken, usw.)

Eine möglichst gute Selbstständigkeit erleichtert Ihrem Kind den Schulalltag!

Mësimi është qysh për



- Shkoni me fëmijën tuaj në një vend për të luajtur dhe në natyrë. Fëmiju duhet të lëvizë intenzivisht.
- Fëmijët që nuk kanë pasur mundësinë që herët të mbledhin përvojë në lojë dhe në lëvizje, mund të kenë më vonë probleme në shkollë!
- Loja me fëmijët tjerë është e nevojshme për mësimin social. Mirëpo është edhe e rëndësishme që ju të bëni mundësisht sa më shumë veprime dhe përjetime me fëmijën tuaj sëbashku!
- **Ne ju dëshirojmë shumë gëzim!**
- Nëse keni pyetje, drejtohuni mjekut të fëmijëve apo mësuesit / mësueses nga foshnjorja apo shkolla.



fëmijët e vegjël
shumë i rëndësishëm!



Fëmiju i vogël mëson më së miri gjatë lojës, gjatë punës së dorës, gjatë punës së përbashkët në shtëpi



dhe jo me Kompjuter apo gjatë shiqimit të televizorit ili televizora!



Schulverwaltung
St. Gallerstr. 2
9471 Buchs

schulverwaltung@buchs-sg.ch

Mësimi i hershëm është i rëndësishëm për suksesin e mëvonshëm në shkollë. Ai fillon që në moshën e fëmijëve të vegjël.



Kështu ju do të pregaditni mirë fëmijun tuaj në shtëpi për në shkollë:



Flisni me fëmijun tuaj në gjuhë amtare!

Është e rëndësishme që fëmiju juaj të flet mirë gjuhën amtare që të mund të mësojë mirë gjermanishten!



Lëreni fëmijun tuaj të luaj në kutinë me rërë me ujë, gurrëz, lopatë, gotë etj!

Fëmiju mbledh në këtë lojë (p.sh. gjatë zbrazjes, mbushjes, formimit) dituritë e para të matematikës!



Jepni fëmijut tuaj letër, kutija, shirit ngjitës, gërshërë, ngjitëse etj dhe ndërtoni me të!

Fëmiju mëson lëvizjet e sakta. Fëmiju juaj mund të zhvillojë die dhe fantazi!

të folurit

të formuarit

të formuarit



Shiqoni me fëmijun tuaj libra me fotografi, tregoni atij përralla dhe tregime!

Kështu fëmiju juaj do të mund më vonë në shkollë më mirë të rrëfejë dhe të shkruaj tregime. Kështu mëson fëmiju juaj të ndëgjojë dhe të koncentrohet mirë!



Lëreni fëmijut tuaj të ndërtojë dhe konstruktojë me kube për ndërtim, lego, kutija, gurrëz etj!
Lëreni të luaj me puzzle!

Fëmiju juaj mëson kështu të mund të njehsojë më vonë! Ai mëson dhe i dallon format, madhësitë dhe sasinë!



Shkoni me fëmijun tuaj në natyrë, tregoni atij gjërat e reja! Ai duhet gjërat edhe t'i prek! Ai guxon në këtë rast edhe të përlyhet!

Fëmiju mëson gjatë prekjes dhe ndjenjës shumë mbi fjalët! Është e rëndësishme për diturinë e mëvonshme në shkollë!

të dëgjuarit

të ndërtuarit

të mësuarit



Emërtoni dhe sqaroni fëmijut tuaj mundësisht shpesh gjërat nga përditshmëria! (p.sh. rrobat, ushqimet etj.)

Një fjalor i gjërë në gjuhën amtare është i nevojshëm edhe për mësimin e mëvonshëm të gjuhës gjermane!



Jepni fëmijut tuaj letër dhe ngjyra dhe lëreni atë të ngjyros dhe të formojë!

Fëmiju juaj mëson lëvizjet e krahut, dorës dhe gishtave që më vonë do t'i nevojiten për të shkruajtur!



Fëmiju juaj duhet që mundësisht herët të mësojë të vishet vet dhe të provojë disa veprime në shtëpi (p.sh. qërimin e mollës, ndihmë gjatë larjes së enëve, shtryerjen e tavolinës etj.)

Një pamvarësi mundësisht e mirë i'a lehtëson fëmijut tuaj ditën shkollore!

të kuptuarit

të ngjyrosurit

të provuarit

Learning is, as early as possible, for small



- Go with your child to the playground and outdoors in nature. Your child should be able to move energetically.
- Children who have no chance to acquire early experiences at play and in exercise can have problems later on at school!
- Playing with other children is necessary for social learning. But it is also important to do as much as possible a lot of activities and adventures together with your child!
- **We wish you at the same time a lot of pleasure!**
- Turn to your pediatrician for questions or a teacher or a specialist from kindergarten or school.



children,
very important!

- ● ●
- A small child learns best at play,
by working at a hobby,
by working with others at home
- ● ● and not with the computer
or the television!



Schulverwaltung
St. Gallerstr. 2
9471 Buchs

schulverwaltung@buchs-sg.ch

Early learning is important for success
at school later on. It already begins at
an age when the child is still small.

So you prepare your child at home for school to:



Speak with your child in your native language!

It is important for your child to speak and understand your native language well so that s/he can learn German well!

Speak



Form

Let your child play in the sandbox with water, stones, shovels, beakers, etc.!

The child gathers her/his first knowledge for mathematics by playing here (for example, emptying and refilling, filling up, forming)!



Design

Give your child paper, boxes, tapes, scissors, paste, etc. and make things with her/him!

The child will learn precise movements (precision motor activity). Your child can develop ideas and imagination!



Look at picture books with your child; tell her/him fairy tales and stories!

So that your child can narrate better and write stories at school.
So that your child can listen well and concentrate!

Listen



Build

Let your child build and construct with building blocks, Lego bricks, boxes, stones, etc.! **Let her/him play with puzzles!**

Your child will learn so much to be able to calculate later on! S/he will learn to know and differentiate forms, sizes and quantities.



Experience

Go with your child outdoors in nature; show her/him new things! S/he should also be able to touch things! S/he may also make herself/himself dirty by doing so!

The child learns by touching and feeling about a lot of words. It is important for future knowledge at school!



Name and explain to your child objects from everyday life as often as possible! (for example, furniture, clothing items, food, etc.)

A wide range of vocabulary in your native language is also necessary for future German lessons at school!

Understand



Paint

Give your child paper and colors and let her/him paint and design!

Your child will learn arm, hand and finger exercises, which are necessary later on for writing!



Try and test

Your child should learn as early as possible to put on her/his clothes and to try to do, on her/his own, work at home! (for example, peeling apples, helping wash the dishes, setting the table, etc.)

A promising good self-reliance will make everyday school life easier for your child!

Učenje je veoma važno



- Idite sa svojim djetetom u prirodu tamo ili tamo gdje može da se igra. Djetetu treba omogućiti intenzivno kretanje.
- Ona djeca koja nemaju mogućnost sticanja ranih iskustava kroz igru i kretanje, mogu kasnije imati problema sa školom!
- Igra sa drugom djecom je neophodna za socijalni razvoj djeteta. Međutim, takođe je važno da i Vi učestvujete u što je moguće više aktivnosti i doživljaja vezanih za Vaše dijete!
- **U tome Vam želimo mnogo radosti!**
- Za sva pitanja obratite se Vašem dječijem ljekaru ili nekom od stručnog ili nastavnog osoblja iz vrtića ili škole.



već i za djecu mlađeg uzrasta!



Malo dijete najbolje uči kroz igru, neki ručni rad ili zajedničke poslove u kući

- ● ● a ne ispred kompjutera ili televizora!



Schulverwaltung
St. Gallerstr. 2
9471 Buchs

schulverwaltung@buchs-sg.ch

Rano učenje je važno za kasniji uspjeh u školi. Ono počinje već u najranijoj dobi djeteta.



Svoje dijete možete kod kuće dobro pripremati za školu ovako:



Razgovarajte sa svojim djetetom na maternjem jeziku!

Važno je da Vaše dijete dobro govori i razumije maternji jezik, kako bi moglo da dobro nauči njemački jezik !

razgovor



oblikovanje

Pustite Vaše dijete da se u pijesku igra vodom, kamenjem, lopaticama, posudicama itd.

Na taj način dijete prikuplja prva znanja iz matematike (npr. presipajući, puneći, oblikujući)!



pravljenje

Dajte svom djetetu papira, razne kutijice, ljepljivu traku, makaze, ljepilo itd. i igrajte se tako s njim praveći razne predmete!

Dijete uči tačne pokrete (fina motorika). Dijete tako dobija ideje i razvija svoju maštu!



Razledajte sa svojim djetetom slikovnice, pričajte mu bajke i priče!

Na taj način će Vaše dijete, kasnije u školi, bolje pričati i pisati priče. Tako Vaše dijete uči da dobro sluša i da se koncentriše!

slušanje



gradnja

Dopustite svom djetetu da se igra kockicama, lego-kockicama, kutijama, kamenjem, itd. i da gradi i konstruiše! Dajte mu i puzle da se igra!

Vaše dijete tako uči mnoge stvari koje će mu kasnije pomoći u računanju! Ono uči da prepoznaje i razlikuje oblike, veličine i količine.



saznavanje

Idite sa svojim djetetom u prirodu, pokažite mu nove stvari! Treba i da dodirne stvari koje mu pokazujete! Smije se pri tome i malo isprljati!

Dodirivanjem i osjećanjem dijete mnogo uči o riječima. To je važno za sticanje kasnijih znanja u školi!



Imenujte i objašnjavajte Vašem djetetu što je moguće više svakodnevnih predmeta! (npr. namještaj, dijelove odjeće, prehrambene artikle itd.)

Bogat rječnik na maternjem jeziku je potreban i za kasnije učenje njemačkog jezika u školi!

shvatanje



slikanje

Dajte svom djetetu papira i bojice i pustite ga da crta i boji!

Vaše dijete tako uči pokretanje ruke i prstiju, što će mu kasnije biti potrebno za pisanje!



probanje

Vaše dijete treba što ranije da nauči da se samo oblači i da isproba različite radnje u kući! (npr. guljene jabuke, pomaganje pri pranju posuđa, postavljanju stola itd.)

Što je dijete samostalnije, to će mu biti lakša svakodnevnica u školi!

Öğrenmek küçük



- Çocuğunuzla birlikte çocuk parkına ve doğaya çıkın. Çocuk sık sık hareket edebilmeli.
- Erken yaşlarda oyun ve hareket tecrübesi edinme imkanları olmayan çocuklar, ilerki yaşlarda okulda sorunlar yaşayabilirler!
- Diğer çocuklarla oynamak sosyal öğrenme için gereklidir. Aynı zamanda sizinde çocuklarınızla birlikte mümkün olduğu kadar çok aktivite yapıp vakit geçirmeniz önemlidir!
- **Bunu yaparken mutlu bir zaman geçirmenizi dileriz!**
- Sorularınız olduğunda çocuk doktorunuza, ana okulundan veya okuldan bir öğretmene yada bir uzmana yönelebilirsiniz.



çocuklar için
dahi çok önemlidir!



Küçük bir çocuk bilgisayarla veya televizyonla değil

- En iyi şekilde oyunda, el işlerinde, birlikte yapılan ev işlerinde öğrenir!



Schulverwaltung
St. Gallerstr. 2
9471 Buchs

schulverwaltung@buchs-sg.ch

Erken öğrenme gelecekteki okul başarısı için önemlidir. Bu henüz küçük çocuk yaşında başlar.



Bu şekilde çocuğunuzu evde okula iyi bir şekilde hazırlıyabilirsiniz:



Çocuğunuzla ana dilinizde konuşun!

Çocuğunuzun almancaı iyi öğrenebilmesi için ana dilini iyi konuşup anlayabilmesi önemlidir!



Bırakın çocuğunuz kumda, suyla, taşlarla, kürelerle, bardaklarla vs. oynasın!

Çocuk bu oyunda (örn. aktarmada, doldurmada, şekillendirmede) matematik için ilk bilgilerini edinir!



Çocuğunuza kağıt, kartonlar, bant, bir makas, yapıştırıcı vs. verin ve onunla birlikte el işleri yapın!

Çocuk ayrıntılı hareketleri öğrenir.
Çocuğunuz fikirler ve fantasilere üretebilir!

konusmak

forme etmek

şekillendirmek



Çocuğunuzla birlikte resimli kitaplara bakın ve ona masallar ve hikayeler anlatın!

Böylece çocuğunuz ileride okulda daha iyi anlatıp hikayeler yazabilir. Böylece çocuğunuz iyi dinlemeyi ve konsantre olmayı öğrenir!



Çocuğunuzla yapı tahtalarıyla, legolarla, kartonlarla, taşlarla vs. inşa edip yapılandırın! Çocuğunuzla yap-bozlarla oynayın!

Bu şekilde çocuğunuz ileride matematik yapabilmek için çok şey öğrenir! Şekilleri, büyüklükleri ve miktarları tanıyıp ayırt etmeyi öğrenir.



Çocuğunuzla birlikte doğaya çıkıp ona yeni şeyler gösterin! Eşyalara dokunmasına izin verin! Bu esnada bazen kirlenebilir!

Çocuk dokunmayla ve hissetmeyle kelimelerle ilgili çok şey öğrenir. Bu ileride okulda bilgi sahibi olmak için önemlidir!

duymak

bina etmek

tecrübe etmek



Çocuğunuza mümkün olduğu kadar sık günlük kullanılan eşyaların isimlerini söyleyip açıklayın! (örn: mobilyalar, kıyafetler, yiyecekler vs.)

Ana dilde geniş bir kelime haznesinin olması ileride okuldaki almanca dersi içinde önemlidir!



Çocuğunuza kağıt ve boyalar vererek boya yapmasını veya şekillendirmesini sağlayın!

Çocuğunuz ileride yazmak için gerekli olan kol, el ve parmak hareketlerini öğrenir!



Çocuğunuz mümkün olduğu kadar erken yaşta kendi giyinmeyi ve ev işlerini kendi denemeyi öğrenmelidir! (örn: elma soyma, bulaşıқта yardım etme, masayı hazırlama vs.)

Mümkün olduğunca bağımsız olma okuldaki güncel akışı kolaylaştırır!

anlamak

boyamak

denemek

சிறு குழந்தைகளுக்கும்



- உங்கள் குழந்தையுடன் விளையாட்டுத் திடல் மற்றும் இயற்கைச் சூழலுக்குச் செல்லுங்கள். குழந்தை தீவிரமாக ஓடி ஆடுதல் அவசியமாகும்.
- விளையாட்டு மற்றும் ஓடி ஆடுதலில் முன் அனுபவமில்லாத குழந்தைகள் பின்னாளில் பாடசாலையில் பிரச்சனைக்குள்ளாகிறார்கள்!
- மற்றக் குழந்தைகளுடன் சேர்ந்து விளையாடுவது சமுதாய அறிவுக்கு அத்தியாவசியமாகும். அத்துடன் அவர்களின் நடவடிக்கை மற்றும் அனுபவங்களில் நீங்களும் முடிந்த அளவு பங்கெடுத்துக் கொள்ளல் மிகவும் அவசியமாகும்!
- அதில் உங்களுக்குப் பெருமகிழ்ச்சியுண்டாக வாழ்த்துகிறோம்!
- கேள்விகளுக்கு உங்கள் குழந்தை நல மருத்துவர், பாலர்பாடசாலை அல்லது பாடசாலை ஆசிரியர் அல்லது நிபுணரை அணுகவும்.



கற்றல் மிகவும் அவசியமானது!

- ஒரு சிறு குழந்தை விளையாட்டு, கைவேலை மற்றும் வீட்டில் மற்றவர்களுடன் சேர்ந்து வீட்டு வேலைகளில் ஈடுபடும் பொழுது சிறப்பாகக் கற்றுக்கொள்கிறது
- கணினி அல்லது தொலைக்காட்சிப்பெட்டியிலிருந்தல்



Schulverwaltung
St. Gallerstr. 2
9471 Buchs

schulverwaltung@buchs-sg.ch

முன்கூட்டியே கற்றல் பின்னாளில் பாடசாலையின் வெற்றிக்கு அவசியமாகும். இது சிறுவயதுக் குழந்தையிலேயே ஆரம்பிக்கின்றது

இவ்வாறாக வீட்டில் உங்கள் குழந்தையைப் பாடசாலைக்குத் தயார்ப்படுத்துங்கள்:



குழந்தையுடன் உங்கள் தாய்மொழியில் பேசுங்கள்!

உங்கள் குழந்தை தாய்மொழி நன்றாகப் பேசிப் புரிந்துகொள்வது ஜேர்மன் மொழியைக் கற்றுக்கொள்வதற்கு மிகவும் அவசியமாகிறது!



உங்கள் குழந்தையை மணற்கூண்டில் தண்ணீர், கற்கள், மண்வாரி, குவளைகள் ஆகியவற்றுடன் விளையாட விடுங்கள்!

குழந்தை இவ் விளையாட்டின் மூலம் கணிதத்தின் மூலத்தை அறிந்து கொள்கிறது! (உ+ம்: காலியாக்குதல், நிரப்புதல், வடிவமைத்தல்)



உங்கள் குழந்தைக்கு காகிதம், பெட்டிகள், ஒட்டும் நாடா, ஒரு கத்தரிக்கோல், பசை ஆகியவற்றைக் கொடுத்து அதனுடன் கைவேலைகளில் ஈடுபடுங்கள்!

இதனால் குழந்தை துல்லியமான அசைவுகளை கற்றுக்கொள்கிறது. உங்கள் குழந்தையின் எண்ணக்கருத்து மற்றும் கற்பனாசக்தி விருத்தியடைகிறது!

பேசுதல்

வடிவங்கள்

உருவமைப்பு



உங்கள் குழந்தையுடன் படங்களுடனான புத்தகங்களைப் பாருங்கள், அதற்குத் தேவதைக் கதைகள் மற்றும் கதைகளை விவரியுங்கள்!

இதனால் பிற்பாடு உங்கள் குழந்தை பாடசாலையில் சிறப்பாக விவரிக்கவும் கதைகள் எழுதவும் முடியும்! இவ்வாறாக உங்கள் குழந்தை அவதானமாகக் கேட்டறியவும் மனதை ஒருமைப் படுத்தவும் கற்றுக் கொள்கிறது!



உங்கள் குழந்தையை கட்டுமானக் கட்டைகள், லேகோஸ், பெட்டிகள், கற்கள் ஆகியவற்றுடன் கட்டவும், கட்டமைக்கவும் விடுங்கள்!

இது உங்கள் குழந்தை எதிர்காலத்தில் இலகுவாகக் கற்பதற்கு மிகவும் உதவுகிறது! அது வடிவமைப்பதற்கும், அளவு மற்றும் தொகையை அறிந்து கொள்வதற்கும் வேறுபடுத்திப் பார்ப்பதற்கும் கற்றுக்கொள்கிறது.



உங்கள் குழந்தைக்கு காகிதம், பெட்டிகள், ஒட்டும் நாடா, ஒரு கத்தரிக்கோல், பசை ஆகியவற்றைக் கொடுத்து அதனுடன் கைவேலைகளில் ஈடுபடுங்கள்!

இதனால் குழந்தை துல்லியமான அசைவுகளை கற்றுக்கொள்கிறது. உங்கள் குழந்தையின் எண்ணக்கருத்து மற்றும் கற்பனாசக்தி விருத்தியடைகிறது!

கேட்டறிதல்

கட்டுதல்

அனுபவம்



கூடியவரையில் உங்கள் குழந்தைக்கு நாளாந்தப் பாவனையிலுள்ள பொருட்கள் பற்றிக் கூறி விளங்கப்படுத்துங்கள்! (உ+ம்: தளபாடங்கள், ஆடையணிகள், உணவுப்பொருட்கள் ஆகியன.)

தாய்மொழியில் அதிகளவு வார்த்தைகளை அறிந்திருப்பது பின்னர் பாடசாலையில் ஜேர்மன் வகுப்பில் மிகவும் அவசியமாகிறது!



உங்கள் குழந்தைக்கு காகிதங்கள் மற்றும் வண்ணங்களைக் கொடுத்து அவர்கள் வரையவும், உருவமைக்கவும் விடுங்கள்!

இதன் மூலம் உங்கள் குழந்தை கை மற்றும் விரலசைவுகளைக் கற்றுக்கொள்கிறது. இது பிற்பாடு எழுதுவதற்கு அவசியமாகிறது!



உங்கள் குழந்தை தானாகவே ஆடை அணிவதற்கும், வீட்டில் மற்றைய வேலைகளைச் செய்வதற்கும் கூடிய விரைவில் முன்னராகக் கற்றுக்கொள்ளல் வேண்டும்! (உ+ம்: ஆப்பிள் தோல் சீவுதல், பாத்திரங்கள் கழுவுதல், சாப்பாட்டு மேசை தயார் செய்தல் ஆகியவை.)

இது பாடசாலை நாட்களில் உங்கள் குழந்தை பிறரைச் சாராமல் தனித்தியங்குவதை இலகுவாக்குகிறது!

புரிந்துகொள்ளல்

வரைதல்

முயற்சித்தல்

Imparare già da



- Andate col vostro bambino al parco giochi e nella natura. Il bambino deve potersi muovere intensivamente.
- Bambini che non hanno alcuna occasione di fare esperienze precoci nel gioco e nel movimento, possono avere in seguito problemi a scuola!
- Giocare con altri bambini è necessario per l'apprendimento sociale. Ma è anche importante che voi facciate insieme molte attività ed esperienze!
- **Vi auguriamo molta gioia!**
- Se avete delle domande rivolgetevi al vostro pediatra o ad una delle persone specializzate dell'asilo o della scuola.



piccoli
è molto importante

- ● ● Un bambino piccolo impara meglio giocando, con il bricolage, facendo lavoretti insieme a casa e non con il computer o la televisione!



amministrazione scolastica
St. Gallerstrasse 2
9471 Buchs

schulverwaltung@buchs-sg.ch

Imparare precocemente è importante per il successo futuro a scuola.

Comincia già in tenera età

Così preparate bene vostra/o figlia/o a casa per la scuola:



Parlate con vostra/o figlia/o nella lingua materna!

È importante che parli e comprenda bene la lingua materna per potere imparare bene la lingua tedesca!

parlare



formare

Fate giocare vostra/o figlia/o nella sabbiera con acqua, pietre, paletta, bicchieri ecc.!

In questo gioco, acquisisce le prime nozioni per la matematica (p.es. nello svuotare, riempire, dar forma)!



fare del bricolage

Dategli carta, scatole, nastro incollante, forbici, colla ecc. e fate insieme del bricolage!

Vostra/o figlia/o impara movimenti precisi (motorica fine). Può sviluppare idee e fantasia!



Guardate insieme dei libri con immagini, raccontategli favole e storielle!

Così successivamente può raccontare e scrivere meglio le storielle a scuola. Così impara ad ascoltare bene e a concentrarsi!

ascoltare



costruire

Fategli fare delle costruzioni con legno, lego, scatole, pietre ecc.! Lasciateli giocare con puzzles!

Vostra/o figlia/o impara così tanto per potere successivamente imparare a fare i conti! Impara a conoscere e distinguere forme, grandezze e quantità.



apprendere

Andate con vostra/o figlia/o fuori nella natura, mostrategli qualcosa di nuovo! Deve anche poter toccare le cose! Deve anche potersi sporcare qualche volta!

Attraverso il tatto e la percezione, si apprende molto oltre le parole. È importante per la conoscenza futura a scuola!



Nominate e chiarite a vostra/o figlia/o il più spesso possibile gli oggetti della vita di tutti i giorni! (p.es. mobili, vestiario, cibi ecc.)

Una grande proprietà linguistica della lingua materna è anche necessaria per il successivo insegnamento della lingua tedesca a scuola!

comprendere



disegnare

Dategli carta e colori e lasciatelo disegnare e forgiare!

Vostra/o figlia/o impara i movimenti del braccio, della mano e delle dita, che, in seguito sono necessari per scrivere!



provare

Vostra/o figlia/o deve imparare al più presto possibile a vestirsi e a provare da sé a casa alcune attività! (p.es. sbucciare una mela, aiutare a rigovernare, aiutare ad apparecchiare il tavolo, ecc.)

Un'autosufficienza buona il più possibile, gli facilita la vita quotidiana a scuola!

Mesmo para pequenas



- Levem seu filho/a ao parque e entrem em contato com a natureza. A criança deve movimentar-se intensivamente.
- Crianças que não têm oportunidade de adquirir desde cedo experiências através de brincadeiras e de movimentação, podem, mais tarde, ter problemas na escola!
- Brincar com outras crianças é necessário para o aprendizado social. Entretanto, é também importante que vocês façam, se possível, muitas atividades e vivenciem junto com seu filho/a.
- **Desejamos-lhes muitas alegrias!**
- Caso tenham perguntas, dirijam-se ao pediatra, à professora ou pessoa especializada do jardim de infância ou escola.



Crianças aprender é muito importante!

- ● ● Uma criança pequena aprende melhor através de jogos,
- ● ● trabalhos manuais. participando dos trabalhos domésticos e não com o computador ou televisão!



Schulverwaltung
St. Gallerstr. 2
9471 Buchs

schulverwaltung@buchs-sg.ch

Aprender desde cedo é importante para o posterior sucesso na escola. Começa-se a aprender em tenra infância.

Desta forma, em casa, vocês preparam bem seus filhos para a escola:



Falem com seu filho/a na língua materna!

É importante que seu filho/a fale e entenda bem a língua materna para que possa aprender bem alemão!



Deixem que seu filho/a brinque na caixa de areia com água, pedras, pás, copinhos, etc.!

Através dessas brincadeiras (p.ex. esvaziar, encher, formar) a criança adquire os primeiros conhecimentos para a matemática!



Dêem a sua criança papel, caixas, fitas adesivas, uma tesoura, cola etc. e façam com ela trabalhos manuais.

A criança aprende movimentos precisos (motricidade fina). Desenvolve idéias e fantasia!

falar

formar

configurar



Olhem com seu filho/a livros ilustrados, contem histórias e contos de fadas!

Assim, mais tarde, na escola, seu filho/a consegue contar e escrever melhor histórias. Sua criança aprende a ouvir com atenção e a concentrar-se.



Permitam que seu filho/a faça construções e montagens com blocos de construção, legos, caixas, pedras etc. Deixem que brinquem com puzzles/quebra-cabeças!

A criança aprende muito para que, mais tarde, possa calcular! Aprende a conhecer e diferenciar formas, tamanhos e quantidades



Levem seu filho/a para entrar em contato com a natureza: mostrem-lhe coisas novas! Deve ter possibilidade de mexer nas coisas! E, com isso, pode também, às vezes, sujar-se!

Através do manusear e sentir, a criança aprende muito sobre palavras. É importante para a posterior aquisição de conhecimento na escola!

ouvir

construir

conhecer



Digam os nomes e expliquem a seu filho/a, sempre que possível, a função de objetos do dia-a-dia! (p.ex. móveis, roupas, gêneros alimentícios, etc.)

Amplio vocabulário na língua materna é necessário para o posterior ensino da língua alemã na escola!



Dêem a seu filho/a papel e tintas e deixem que pinte e configure!

Sua criança aprende os movimentos dos braços, mãos e dedos que, mais tarde, são necessários para a escrita!



O mais cedo possível, seu filho/a deve aprender a vestir-se sozinho/a e a experimentar atividades em casa!

(p.ex. descascar maçãs, ajudar a lavar a louça, pôr a mesa, etc.)

Um bom nível de independência facilita para seu filho/a o dia-a-dia escolar!

entende

pintar

experimentar

Aprender es muy importante



- Vayan con su hijo al parque infantil y a la naturaleza. El niño se tiene que poder mover bien.
- Los niños que a una edad temprana no tienen experiencias con el juego y el movimiento pueden tener más tarde problemas en la escuela.
- El juego con otros niños es importante para el aprendizaje social. También es importante que ustedes compartan muchas actividades y vivencias con su hijo.
- **Les deseamos que se diviertan con su hijo.**
- Si tienen alguna pregunta, diríjense a su médico pediatra o al profesorado del jardín de infancia o escuela.



para los **niños**
pequeños

- ● ●
- Un niño pequeño aprende mejor jugando, haciendo man-
- ● ● alidades y trabajando en casa en compañía y no con el ordenador o la televisión.



Schulverwaltung
St. Gallerstr. 2
9471 Buchs

schulverwaltung@buchs-sg.ch

Aprender pronto es importante para el éxito posterior en la escuela. Y empieza ya a una edad temprana.

Así preparan bien a su hijo en casa para la escuela:



Hablen con su hijo en la lengua materna.

Es importante que su hijo hable y comprenda bien su lengua materna para que pueda aprender bien el alemán.

Hablar



Moldear

Dejen a su hijo que juegue en el cajón de arena con agua, piedras, la pala, el cubo,...

Con este juego (vaciado, llenando, dando forma) el niño adquiere los primeros conocimientos para las matemáticas.



Confeccionar

Denle a su hijo papel, cajas, cinta adhesiva, tijeras, pegamento,... y hagan manualidades con él.

El niño aprende movimientos exactos (motricidad fina). Su hijo puede desarrollar ideas y fantasía.



Miren con su hijo libros de imágenes, cuéntenle historias y cuentos.

Así su hijo podrá después en la escuela contar y escribir historias. Así su hijo aprende a escuchar bien y a concentrarse.

Escuchar



Construir

Dejen construir a su hijo con lego, piezas de construcción, cajas, piedras,... Dejen que juegue con puzzles.

Su hijo aprende mucho para calcular más tarde. Aprende a conocer y diferenciar las formas, tamaños y cantidades.



Experimentar

Vayan con su hijo a la naturaleza, muéstranle cosas nuevas. También tiene que tocarlas. Por una vez permítanle ensuciarse.

El niño aprende muchas nuevas palabras a través del tacto. Es importante para sus conocimientos posteriores en la escuela.



Díganle a su hijo el nombre de los objetos de la vida cotidiana y háganle de ellos (por ejemplo, muebles, prendas de vestir, alimentos,...)

Un gran vocabulario en la lengua materna es también necesario para la enseñanza posterior del alemán en la escuela.

Comprender



Pintar

Denle a su hijo papel y colores y déjenle que pinte.

Su hijo aprende a realizar movimientos de brazos, manos y dedos que son importantes posteriormente para escribir.



Probar

Su hijo ha de aprender lo antes posible a vestirse y probar en casa nuevas actividades (por ejemplo, pelar manzanas, ayudar a fregar los platos, poner la mesa,...)

Una buena independencia facilita a su hijo el día a día en la escuela.